Oswald von Wolkenstein

Songs of Myself

Eine Anthologie von Oswald-Liedern
in einer neuen Übertragung und
mit ausführlichem Kommentar
hrsg. von Marc Lewon
und mit einem Vorwort
von Andreas Scholl

TEREM-MUSIC

Inhaltsverzeichnis

Einleitung 6

1. Es fúgt sich (Kl 18) 12

2. Herz, mút, leib, sel (Kl 89) 18

3. Frölich, zärtlich, lieplich und klärlich (Kl 53) 21

4. Grasselik lif (Kl 96) 26

5. Salve Regina — Bis grúst, maget reine (Heinrich Laufenberg) 28

6. Durch Barbarei, Arabia (Kl 44) 32

7. Ach senliches leiden (Kl 51) 35

8. Des himels trone (Kl 37) 38

9. Nu rue mit sorgen (Kl 121) 44

10. Kom, liebster man (Kl 107) 50

11. Der mai mit lieber zal (Kl 50) 54

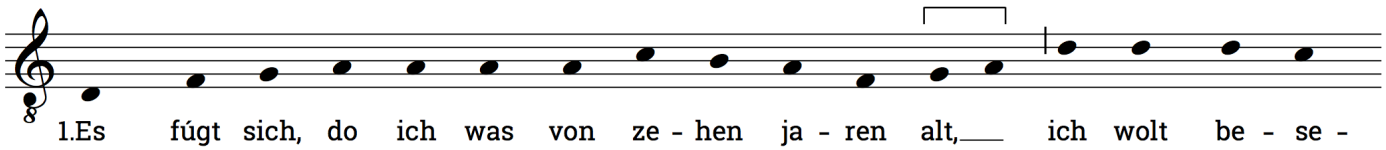
12. Der oben swebt (Kl 31) 62

13. Wes mich mein búl (Kl 55) 65

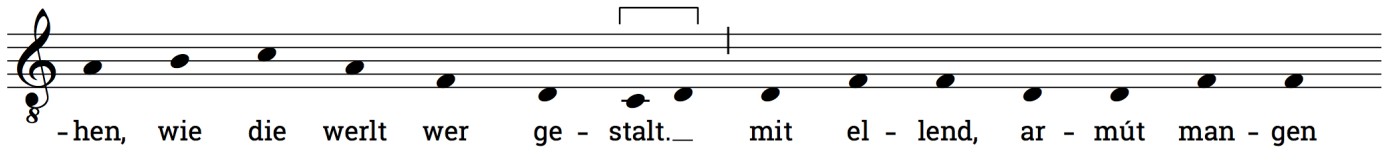
© 2016 Terem-Music Verlag, Feldbergstrasse 35, CH-4057 Basel, Schweiz/Switzerland **www.terem-music.ch**
EM-0003

1. Es fúgt sich

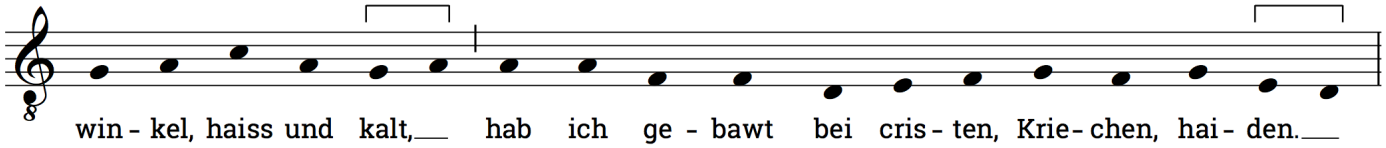
Kl 18, WolkB, fol. 7r-8r
Edition: Marc Lewon



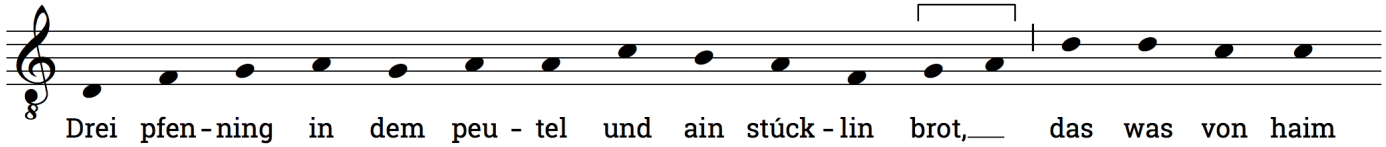
1.Es fúgt sich, do ich was von ze - hen ja - ren alt, ich wolt be - se -
2.Gen Preus-sen, Litt - wan, Tar - ta - rei, Túr - kei, uber mer, gen Frank- reich, Lam-
3.Ain kú - ni - gin von Ar - ra - gon, was schon und zart, da für ich kniet,
4.Mein tum - mes le - ben wolt ich ver-ke - ren, das ist war, und ward ain hal -



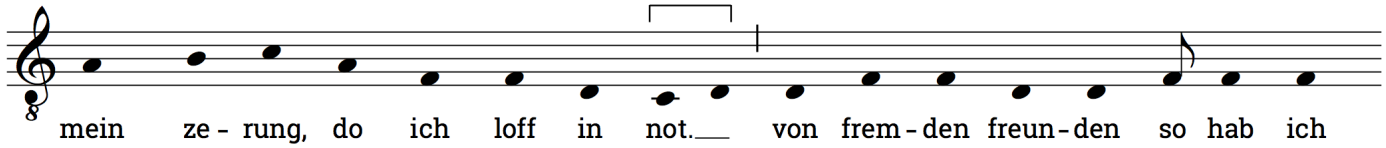
- hen, wie die werlt wer ge - stalt. mit el - lend, ar - mút man - gen
- part, I-span - ien, mit zwaien kunges her traib mich die minn auf mei - nes
zu wil - len raicht ich ir den bart, mit hend - lin weiss bant si da -
- ber be - ghart wol zwai gan - ze jar; mit an - dacht was der an - fangk



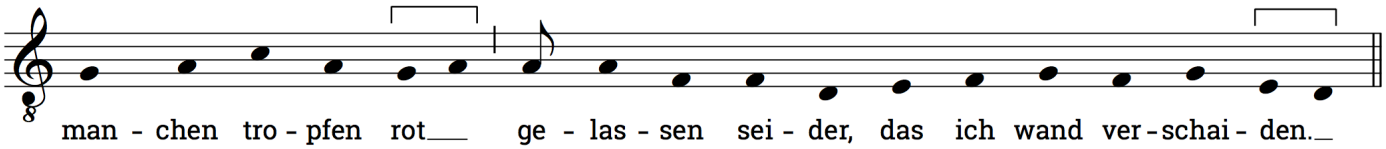
win - kel, haiss und kalt, hab ich ge - bawt bei cris - ten, Krie - chen, hai - den.
ai - gen gel - des wer: Rup - recht, Sig - mund, baid mit des a - dlers streif- fen.
- rein ain ring - lin zart liep - lich und sprach: "non mai - plus dis li - gai- des."
si - cher - li - chen zwar, hett mir die minn das en - de nicht er - stö - ret.



Drei pfen - ning in dem peu - tel und ain stúck - lin brot, das was von haim
Fran - zo - isch, mö - risch, kat - lo - nisch und kas - til - ian, teutsch, la - tein, win -
Von i - ren han - den ward ich in die o - ren mein ge - sto - chen durch
Die weil ich rait und sú - chet rit - ter - li - che spil und dient zu wil -



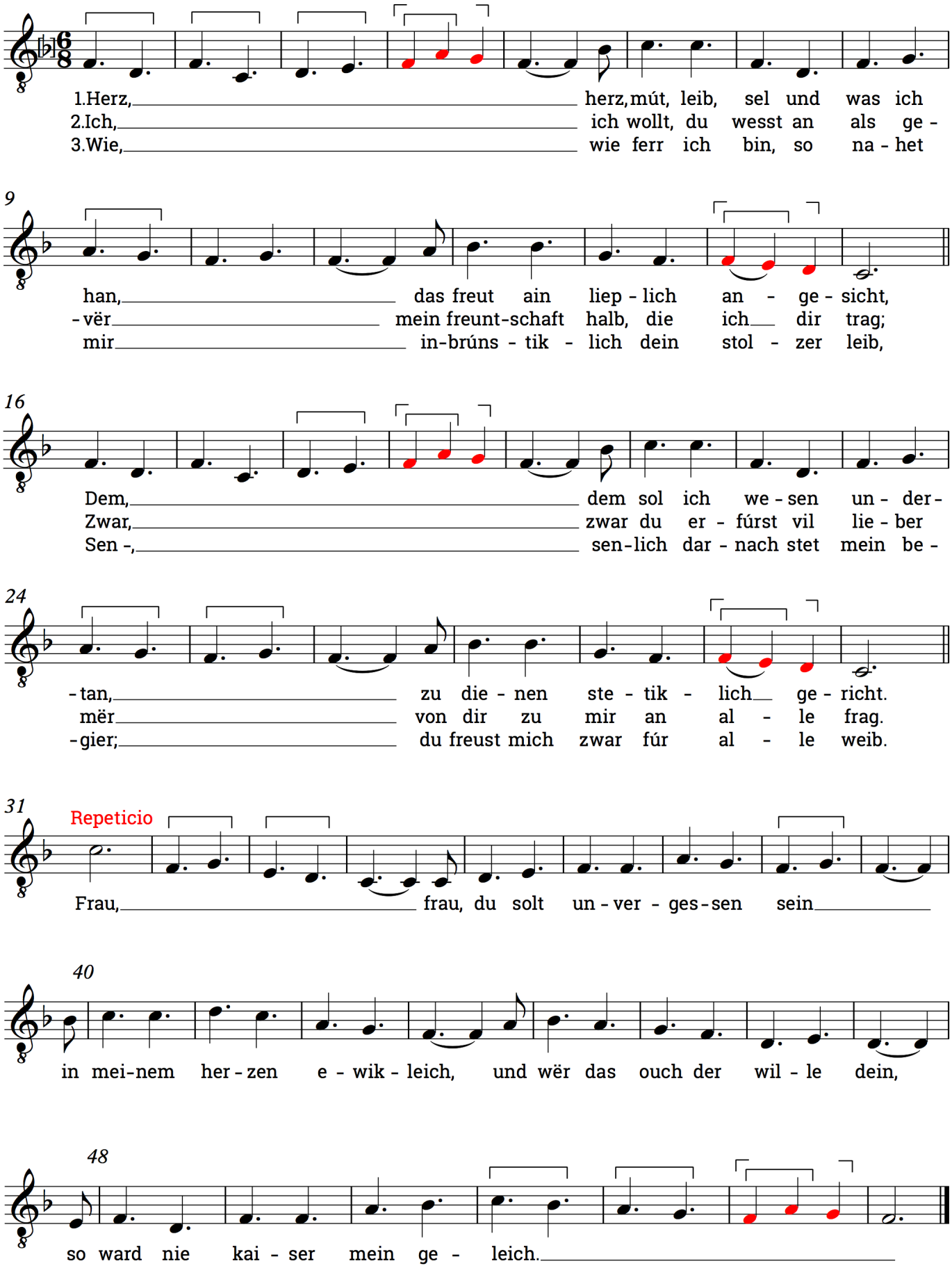
mein ze - rung, do ich loff in not. von frem - den freun - den so hab ich
- disch, lam-per - tisch, reu-schisch und ro - man, die ze - hen sprach hab ich ge -
mit ai - nem mes - sin nä - de - lein, nach ir ge - won - heit sloss si
- len ai - ner frau - en, des ich hil, die wolt mein nie ge - na - den



man - chen tro - pfen rot ge - las - sen sei - der, das ich wand ver - schai - den.
- braucht, wenn mir zer - ran; auch kund ich fi - dlen, trum-men, pau- gken, pfeif - fen.
mir zwen ring dor - ein die trúg ich lang, und nennt man si rai - ca - des.
ai - ner nus - sen vil, bis das ain kut - ten mei - nen leib be - do - ret.

2. Herz, mút, leib, sel

Kl 89, WolkB, fol. 37r
Edition: Marc Lewon



3. Frölich, zärtlich, lieplich und klärlich

Kl 53, WolkA, fol. 33v-34r
Edition: Marc Lewon

Discantus

Frö - lich [zärt - lich liep - lich und klär - lich,___ lust - lich,___ stil - le,___]

Tenor

1.Frö - lich, zärt - lich, liep - lich und klär - lich, lust - lich, stil - le,
2.Lúnz - lot, múnz - lot, klúnz - lot und zis - plot, wis - plot freunt - lich
3.Wolt si, solt si, tät si und käm si, näm si mei - nem

7

lei - se, [senf - ter,___ sús - ser,___ keu - scher, sai - ner] wei - se

lei - se, in senf - ter, sús - ser, keu - scher, sai - ner wei - se
spra - chen auss wai - de - li - chen, gú - ten, rai - nen sa - chen
her - zen, den se - nik - lei - chen, gros - sen, her - ten smer - zen,

15

wach,___ [du___ min - nik - li - ches,___ schö - nes] weib, [reck, streck, breis dein

wach, du min - nik - li - ches, schö - nes weib, reck, streck, breis dein
sol dein pö - sche - loch - ter, rot - ter mund, der ser mein herz
und ain brúst - lin weiss dar - auff ge - druckt, secht, slecht so wër mein

22

zar - ten, stol - zen___] leib! Sleuss [auf dein vil liech - te ög - lin] klar!

zar - ten, stol - zen leib! Sleuss auf dein vil liech - te ög - lin klar!
liep - lich hat er - zunt Und mich fúr - war tau - sent mal er - weckt,
trau - ren gar ver - ruckt. Wie möcht ain zart seu - ber - li - che diern